

Alliance Française de Bergen  
Vågsalmenning 12  
P.B. 34 Sentrum  
5803 Bergen

## RAPPORT ANNUEL 2016

Le Bureau: Présidente Bernadette Moutte, Vice-Présidente Camilla Præsttun, Trésorière Chloé Bezault, Secrétaire Elisabeth Soulaire, Membres du Bureau: Daniel Jung, Inger Beate Pettersen, Estelle Guerfi, Marcus Andreas Gustafsson, Julie Nasarin Ayouti.

\*

Le Bureau a eu 6 réunions pour organiser les activités, en plus de l'assemblée générale. Une bonne partie de l'organisation s'est faite par téléphone ou mail. Tout le travail à l'AF est bénévole, et les membres actifs qui contribuent avec une aide pratique et de bonnes idées, ont rendus de nombreuses activités réalisables en 2016.

Les activités sont ouvertes à toutes les personnes intéressées par la coopération culturelle franco/norvégienne. L'AF est aussi la seule organisation bénévole à Hordaland où la langue française sert de dénominateur commun, aussi pour les enfants et les jeunes.

L'organisation compte 150 membres : 97 adultes et 53 enfants. 140 de nos membres habitent Bergen. 328 personnes sont sur la liste de diffusion, et 457 sur Facebook. Les participants ont entre 0 et 75+ ans.

\*

SUBVENTIONS: Grâce à l'aide obtenue par Bergen Kommune, qui a permis de financer le fonctionnement de l'AF durant l'année, l'AF a pu, cette année encore proposer des activités nombreuses et variées à ses membres.

« Grasrotandelen » a un potentiel qui n'est pas encore exploité à son maximum.  
Le numéro d'organisation à Brønnøysundregistrene est 982 933 293.

PUBLICITÉ: L'AF a annoncé gratuitement ses activités dans BergenPuls sur BT.no. Les activités ont aussi été annoncées sur la page Facebook, et envoyées à la liste de distribution. L'AF a aussi sa propre brochure.

\*

## LE CALENDRIER 2016

INFORMATION ET MÉDIATHÈQUE: Information pour visiteurs francophones et norvégiens tous les jours par téléphone ou sur [www.france-bergen.no](http://www.france-bergen.no).  
Mediathèque ouverte selon les besoins. (resp. Bernadette Moutte).

\*

«ACTIVITÉS ENFANTS» 3 ans +. Premier samedi du mois de 12 à 14 heures.

Donne la possibilité à des enfants fréquentant des jardins d'enfants norvégiens de rencontrer d'autres enfants francophones et de pratiquer leur langue maternelle, participer à des ateliers et des traditions culturelles comme l'Épiphanie, la Chandeleur etc. Cette activités donne également l'occasion aux parents de nouer des contacts. (resp. Bernadette Moutte)

\*

PROJETS CULTURELS POUR ENFANTS ET ADOLESCENTS: L'AF ne propose pas d'activités culturelles visant les enfants et jeunes en âge scolaire (6 – 15 ans).

Pour développer et maintenir les bons résultats du groupe «Activités Enfants» et afin de garder les jeunes dans le milieu francophone, le Bureau a décidé de coopérer avec l'APAF (L'Association des Parents Francophones).

L'APAF est enregistrée à Brønnøysundregistrene comme une organisation bénévole indépendante. L'association est composée de familles membres de l'AF, (français, norvégiens et d'autres nationalités). Elle propose des cours de français pour enfants et jeunes, payés par les parents. Aucune autre institution à Bergen ne propose de cours de français pour enfants et jeunes. À travers la langue orale et écrite, les enfants sont sensibilisés à l'importance de la culture. Ils découvrent également contes, poésie, chansons, théâtre, musique, films, folklore...

Plusieurs institutions en Hordaland organisent des cours de français, mais seulement pour adultes. Une coopération AF/APAF donne aux enfants une possibilité de maîtriser le norvégien et le français couramment, et d'obtenir de bonnes connaissances des deux cultures.

Le programme peut aussi, à terme, avoir des retombées positives pour les projets pour jeunes de Hordaland Fylkeskommune et sa région jumellée, La Basse Normandie.

Les cours ont lieu à Vitalitetsenteret une fois par semaine tout au long de l'année scolaire.  
(resp : le Bureau).

\*

« PARLONS FRANÇAIS ! » Atelier conversation où l'on discute de sujets actuels norvégiens et français. Les participants sont pour la plupart des norvégiens qui souhaitent pratiquer pour maintenir ou améliorer leur connaissance du français. Pour tous niveaux.

Le 3. Mardi du mois à Grand Hôtel Terminus, à 19 heures. (resp. Francisco Plo).

\*

Page 3 : RAPPORT ANNUEL 2016. ALLIANCE FRANÇAISE DE BERGEN

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE : Présentation du rapport annuel 2015, du bilan financier 2015, et du budget 2016. Élections. Soirée amicale et canapés. ( resp. Le bureau).

\*

SOIRÉE TROPICALE : Musique, danse, spécialités culinaires des Antilles et de Tahiti, photographies et miniconférance sur les perles de Tahiti par Louise Teto Hansen et Jean Philippe Mpouma (resp. Le bureau)

\*

VISITE DU THEATRE *DEN NATIONALE SCENE*, des coulisses et ateliers par Anders Larsen (resp. Elisabeth Soulaire et Anders Larsen)

\*

PARTICIPATION AU DÉFILÉ DU 17 MAI : Les membres de l'AF ont participé au défilé et à la fête du 17 mai. Collation aux locaux de l'AF après le défilé. ( resp. Bernadette Moutte).

\*

QUIZ en français à Klosteret kaffebar. (resp. Marcus Gustafsson)

\*

COLLABORATION AVEC *BERGEN TURLAGET*. Week-end à Osterøy med *Barnas Turlag*. Une occasion pour les familles avec enfants de rencontrer d'autres familles francophones et de découvrir la nature et la culture norvégienne. (resp. Bernadette Moutte)

\*

SOIRÉE FRUITS DE MER : Soirée conviviale avec dégustation de tourteaux, crevettes, aïoli, ainsi que de gâteaux. Le tout accompagné de vins français. (resp. Anders Larsen, Elisabeth Soulaire)

\*

SOIRÉE CULTURELLE SUR LES VINS DE LA LOIRE : Conférence et film sur les vins de la Loire. Dégustation de différents vins accompagnés de plats salés et sucrés. Conférencier : Olivier Fauvel de « The Wine Tempter ». (Resp : Chloé Bezault).

\*

Page 4 :RAPPORT ANNUEL 2016. ALLIANCE FRANÇAISE DE BERGEN

RENCONTRE AVEC LE CONSEILLÉ CONSULAIRE MONSIEUR STEPHANE MUKKADEN, qui souhaitait rencontrer les membres du bureau de l'Alliance française à Bergen, en présence de Madame Kjersti Fløttum Consul honoraire à Bergen. (resp. Bernadette Moutte)

\*

ARBRE DE NOËL : pour adultes et enfants. Activité très populaire cette année encore, ce qui a obligés le bureau à louer une salle à Vitalitetsenteret à Møhlenpris. Les enfants ont chanté pour le Père Noël et ont eu des petits cadeaux. Les parents avaient amené des plats à partager au cours d'un repas convivial. (resp. Bernadette Moutte).

Réf : Elisabeth Soulaire